

Jeannie Ducher

EDUCATION

Ed.S. in Curriculum & Instruction/Second Language Acquisition and Instructional Technology - University of South Florida, Tampa, Florida. March 2010

Thesis: Experiences of Foreign Language Teachers and Students using a Technology-Mediated Oral Assessment

Maîtrise de Traduction Littéraire - June 1992 (Masters in Literary Translation) Institut Charles V - University of Paris VII, France.

Brevet de Technicien Supérieur (BTS) in International Business - June 1986 Lycée Maximilien Sorre, Cachan, France.

Baccalauréat Economie (B) – June 1984 Lycée du Parc des Loges, Evry, France

PROFESSIONAL EXPERIENCE

Clinical Faculty **ESOL/Foreign Language Education, Miami University, School of Education, Health, & Society, Fall 2010**

Visiting Instructor **Foreign Language Education/ESOL MA, MAT, & BA degrees, USF College of Education**

Courses taught, face-to-face and online:

- ESOL: ESOL 1
- Foreign Language Education: Elementary Methods; Secondary Methods; Practicum; Technology in the Foreign and Second Language Classroom; Senior Seminar.

Instructor **Methods for Foreign Language Teaching Assistants, USF World Language Education, College of Arts and Sciences, Fall 2005 & 2006.**

Advanced Seminar in Foreign Language Education, USF College of Education, Spring 2003. Co-taught this doctoral level course with Dr. Carine Feyten.

ESOL Methods, Learn-From-a-Distance, USF College of Education, Spring 1999 to Spring 2002.

- Instructor** **French**, Continuing Education, *USF Educational Outreach*, 1998-1999.
- French I-IV & Conversation**, *USF Division of Modern Language and Linguistics*, 1997-1999 and 1992-1993.
- Resource Specialist** **ESOL**, *USF Florida Charter School Resource Center*, Fall 2004 to Summer 2005.
- Advisor** **Master's (MA, M.Ed., MAT) and Bachelor's Degrees in Foreign Language Education/ESOL**, *USF College of Education*, Fall 1998 to Summer 2004.
- Grant Manager** **SEEDS Module III**, *USF College of Education*, 2003 to 2004.
www.seeds.coedu.usf.edu.
- Intern Supervisor** **Foreign Language Education**, *USF College of Education*, Fall 1998-Spring 2000 & Fall 2002-Fall 2003.
- Supervisor** **Graduate Teaching Assistant**, *USF Division of Modern Language and Linguistics*, Spring & Fall 1998.
- Teacher** **French and Spanish** (Middle and High school), *Tampa Preparatory School, Tampa*, 1993-1997.

WORKSHOPS for

International Teaching Assistants

Multiple Intelligences and Learning Styles, *USF World Language Education*, Falls 2003-2006, 2008 & 2009.

Microteaching, *USF World Language Education*, Falls 2004 – 2006, 2008-2009.

FL Teaching Assistants

Classroom Management, *USF World Language Education*, August 17, 2005.

Foreign Language Methods, Alternative Assessment *USF World Language Education*, August 22 & 25, 2002.

Foreign Language Technology, *USF World Language Education*, Fall 1999 & Spring 2000.

Charter School Principals **ESOL Compliance**, *Florida Charter Schools 101*, April 26-27, 2005.

K-12 Practitioners **SEEDS**, Hillsborough County's elementary teachers, professional development days, *USF College of Education*, October 17, 2003 & February 16, 2004.

Alternative Assessment, *Florida Foreign Language Association Annual Conference, St. Petersburg, Florida*. October 16, 2003.

Graduate Ed. Students **Alternative Assessment**, ESOL Competencies Courses, *USF College of Education*, November 12, 2002.

RELATED EXPERIENCE

Test Developer **French K-12 Florida Teacher Certification Examination (FTCE) test form development and validation**, Fall 2007, Spring 2005, Summer 2004, Springs 2003 and 2000.

Research Assistant **GRAPE (Graduate Research Association for Professional Enhancement)**. *USF College of Education*, Spring 2002-2005. Collaborative work with faculty and GAs on evolving projects such as the assessment of technology use in USF teacher preparation programs in preparation for the NCATE accreditation; the evaluation of distance-learning courses and their effectiveness; the development and validation of several survey instruments.

Committee Member **SLAT**, *USF World Language Education*, Fall 2001-2003. Restructuring of the department through two committees, the Lower Division Curriculum Committee, and the TA/Adjunct Supervision Committee.

Search for a tenure-track faculty Assistant Professor position in Foreign Language Education, *USF College of Education*, Fall 2000- Spring 2001.

Reviewer **Foreign Language Annals**, 2004-2005, 2007-present.
TAPESTRY Journal, 2010

Consultant Editor **International Journal of Early Childhood (IJEC)**, Fall 2000-Summer 2003.

Nominee **Provost's Outstanding Graduate Assistant Teaching Award** in the *USF College of Education*, Spring 2002.

Translator Literary and technical materials, 1990-present. English-French/French-English.

PUBLICATIONS

- Nutta, J.W., Feyten, C.M., Norwood, A.L., Meros, J., Yoshii, M., & Ducher, J. (2002). Exploring New Frontiers: What do computers contribute to teaching foreign languages in elementary school? *Foreign Language Annals*, 35, 3, 293-306.
- Feyten, C.M., Macy, M.D., Ducher, J., Yoshii, M. Park, E., Calandra, B.D., & Meros, J. (2002) *Teaching ESL/EFL with the Internet: Catching the wave*. Upper Saddle River, NJ: Merrill-Prentice Hall.
- Ducher, J., Feyten, C., & Flewelling, J. (2001). L'influence du Multiculturalisme sur l'enseignement des langues secondes/étrangères: Une comparaison des politiques de l'Ontario et de la Floride. In Régnauld, E., Foliet, H. and Gauthier, P-L (Eds) *Education comparée: Les enjeux du pluralisme linguistique pour les systèmes d'éducation et de formation*, May 2001, vol.54, 195-204.

CONFERENCE PRESENTATIONS

- Macy, M. D., Ducher, J. & Castañeda, M. (2005). Foreign Language Practicum Video Project. Paper presented at the 2005 CARLA conference, Minneapolis, MN.
- Ducher, J., Castañeda, M., & Macy, M. D. (2005). Resource of online activities for Spanish elementary teachers. Paper presented at the 2005 Annual Symposium of the Center for 21st Century Technology, University of South Florida.
- Castañeda, M., Ducher, J., & Macy, M. D. (2005). WebQuests in the foreign language classroom. Paper presented at the 2005 Annual Symposium of the Center for 21st Century Technology, University of South Florida.
- Erben T., Ducher, J. & Hale, F. (June 11, 2004) *SEEDS: Internationalizing the Curriculum*. Paper presented at the CALICO Annual Conference in Pittsburg, PA.
- Rendina-Gobioff, G., Ducher, J., Hess, M.R., Hogarty, K.Y., Smith, G.F., Kromrey, J.D., Lang, T.R., & Helmick, I.J. *Indicators of technology integration in teacher preparation: A content analysis of the common core syllabi*. Paper presented at the meeting of the Florida Educational Research Association, Orlando, FL, November 19, 2003.
- Hess, M.R., Rendina-Gobioff, G., Hogarty, K.Y., Scott, H.M., Lang, T.R., Kromrey, J.D., Carey, L.M., Helmick, I.J., Ducher, J., Smith, G.F., & Phan, H.T. *Development of an assessment system for technology integration and*

teacher preparation. Paper presented at the meeting of the FERA, Orlando, FL, November 19, 2003.

Lang, T.R., Hogarty, K.Y., Helmick, I.J., Phan, H.T., Ducher, J., Rendina-Gobioff, G., Hess, M.R., Smith, G.F., Kromrey, J.D., & Carey, L.M. *Improving learning, communication and productivity in post secondary education: Assessing the essential conditions for the effective integration of technology*. Paper presented at the meeting of the FERA, Orlando, FL, November 19, 2003.

Smith, G.F., Helmick, I.J., Kromrey, J.D., Carey, L.M., Lang, T.R., Ducher, J., Rendina-Gobioff, G., Hess, M.R., & Hogarty, K.Y. *Assessing online course delivery: Development and validation of instrumentation*. Paper presented at the meeting of the FERA, Orlando, FL, November 19, 2003.

Ducher, J. & Macy, M.D. (2003). Alternative assessment. Paper presented at the Annual Meeting of the Florida Foreign Language Association, St. Petersburg, October 16, 2003.

Ducher, J. (1998). Technology-mediated foreign language instruction: Triangulated research in a FLES setting. Poster presented at the ACTFL Convention, Chicago, IL, November 1998.

Ducher, J. (1998). Computer & Gender in the FLES classroom. (Poster presented at the EERA Conference, Feb. 25-28, 1998.

COMMUNITY SERVICE

Judge Pinellas County Foreign Language Field Day, 1998-Present.

Florida French high school state competition, *Le Congrès de la Culture Française* 1993, 2000-2010.

Florida Foreign Language Association Scholarship Award, 1998-2005.

Volunteer Tampa Bay Beach Cleanup, 1996-2010.

Habitat for Humanity worker, Spring and Summer 1998.

BIOGRAPHICAL

French National. U.S. Permanent Resident. Born in Juvisy s/Orge, France. Multilingual French, English and Spanish.

CLASSES TAUGHT

USF Undergraduate Education Courses

FLE 4080	Curriculum & Pedagogy of ESOL
FLE 4290	Technology in the Foreign and Second Language Classroom
FLE 4314	Foreign Language Teaching in the Elementary School
FLE 4317	Teaching LEP students K-12
FLE 4333	Foreign Language Teaching in the Secondary School
FLE 4365	ESOL competencies and strategies- Culture
FLE 4370	Practicum in Foreign Language Teaching
FLE 4936	Senior Seminar for Foreign Language Education
FRE 4940	Internship: Foreign Language Education

USF Undergraduate Foreign Language Courses

FRE 1120	French I
FRE 1121	French II
FRE 2200	French III
FRE 2201	French IV
FRE 2240	French - Conversation II
FRE 2241	French - Conversation I

USF Graduate Education Courses

FLE 5291	Technology in the Foreign Language Classroom
FLE 5313	Methods of Teaching Foreign Language & ESOL in the Elementary School
FLE 5331	Methods of Teaching Foreign Language & ESOL in the Secondary School
FLE 5946	Foreign Language Practicum
FLE 6829	Graduate Instruction Methods
EDG 6931	ESOL I: Theory and Practice Teaching ELL (online)
FLE 6947	Internship
EDG 7931	Advanced Seminar in Foreign Language Education

USF Continuing Education (OUTREACH)

Spoken French 1 & Spoken French 2

Tampa Preparatory School (Middle and High school)

Spanish 1

French 1